

1. DESCRIPTION GENERALE

- 1-Picos en céramiques
- 2-Affichage LED
- 3-Bouton On/Off
- 4-Câble

2. CONSEILS DE SECURITE

• Pour votre sécurité cet appareil est conforme aux normes et réglementations applicables (Directive Basse Tension, Compatibilité Electromagnétique, Environnement...).

• Assurez-vous que le cordon d'alimentation ne soit jamais en contact avec les parties chaudes de l'appareil.

• Vérifiez que la tension de votre installation électrique correspond à celle de votre appareil.

Toute erreur de branchement peut causer des dommages irréversibles non couverts par la garantie.

• Pour une protection supplémentaire, l'installation d'un dispositif à courant résiduel (RCD) ayant un courant de fonctionnement résiduel nominal n'excédant pas 30 mA est conseillée dans le circuit électrique alimentant la salle de bain. Demandez conseil à l'installateur.

L'installation de l'appareil, et son utilisation doit toutefois être conforme aux normes en vigueur dans votre pays.

• ATTENTION : ne pas utiliser cet appareil près des baignoires, douches, lavabos ou autres récipients contenant de l'eau.

• Lorsque l'appareil est utilisé dans une salle de bain, débranchez-le après usage, car la proximité de l'eau représente un danger, même lorsque l'appareil est éteint.

• Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, s'ils ont reçu un encadrement ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Les enfants ne doivent ni nettoyer l'appareil ni s'occuper de son entretien sans surveillance.

• Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes d'âge avancé ou de faible expérience, ou une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

• Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire, afin d'éviter un danger.

• L'appareil doit être débranché : avant le nettoyage et l'entretien, en cas d'anomalie de fonctionnement, dès que vous avez terminé de l'utiliser.

• Ne pas utiliser si le cordon est endommagé.

• Ne pas immerger ni passer sous l'eau, même pour le nettoyage.

• Ne pas tenir avec les mains humides.

• Ne pas utiliser si le cordon est cassé, mal ou par la poignée.

• Ne pas débrancher en tirant sur le cordon, mais en tirant par la prise.

• Ne pas utiliser de prolongateur électrique.

• Ne pas utiliser à température inférieure à 0 °C et supérieure à 35 °C.

• Ne pas utiliser votre brosse si les picros sont cassés.

GARANTIE

Votre appareil est destiné à un usage domestique seulement. Il ne peut être utilisé à des fins professionnelles. La garantie devient nulle et invalide en cas d'utilisation incorrecte.

UTILISATION

• Attention : utilisation sur cheveux secs, les cheveux doivent être démêlés, propres et sec.

1. Brancher la brosse et appuyer sur le bouton Marche/Arrêt.

2. Sélectionner une mèche de cheveux à liserer.

3. Brossez la mèche d'un mouvement souple et continu, de la racine jusqu'à la pointe.

4. Répéter l'opération jusqu'à obtenir le résultat cheveux soufflés.

5. Arrêter l'utilisation, appuyer sur le bouton Marche/Arrêt jusqu'à ce que l'écran de la brosse s'éteigne.

6. Débrancher l'appareil et le laisser refroidir avant de le nettoyer.

PARTICONS A LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT!

• Votre appareil contient de nombreux matériaux valorisables ou recyclables. Confiez celui-ci dans un point de collecte ou à défaut dans un centre service agréé pour que son traitement soit effectué.

Ces instructions sont également disponibles sur notre site Internet www.rowenta.com.

EN Read the instructions carefully as well as the safety guidelines before use.

1. GENERAL DESCRIPTION

- 1-Ceramic bristles
- 2-Indicator lights
- 3-LED display
- 4-Power cord

2. SAFETY INSTRUCTIONS

• For your safety, this appliance complies with the applicable standards and regulations (Low Voltage Directive, Electromagnetic Compatibility, Environmental...).

• Make sure that the supply cord never comes into contact with the hot parts of the appliance.

• Check that the voltage of your electricity supply matches the voltage of your appliance.

• Any error when connecting the appliance can cause irreparable harm, not covered by the guarantee.

• For additional protection, the installation of a residual current device (RDC) having a rated residual operating current not exceeding 30 mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom. Ask for installer for advice.

• The installation of the appliance and its use must however comply with the standards in force in your country.

• **WARNING: do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.**

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

• When the appliance is used in a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a hazard even when the appliance is switched off.

• This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance

shall not be made by children without supervision.

• If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

• Stop using your appliance and contact an Authorised Service Centre if:

— your appliance has fallen;

— it does not work correctly;

— the appliance is equipped with a heat-sensitive safety device. In the event of overheating, the device will stop automatically contact the After-Sales Service.

— The appliance must be unplugged:

— before cleaning and maintenance procedures;

— if it is not working correctly;

— if the temperature is too high;

— if the cord is damaged;

— Do not immerse or put under running water, even for cleaning purposes.

— Do not hold with damp hands.

— Do not hold the appliance by the casing, which is hot, but by the handle.

— Do not unplug by pulling on the cord, rather pull out by the plug.

— Do not use at elevations above 2000 m.

— Do not use at temperatures below 0°C and above 35°C.

— Do not use your brush if the bristles are broken.

• Verifiez que la tension de votre installation électrique correspond à celle de votre appareil.

Toute erreur de branchement peut causer des dommages irréversibles non couverts par la garantie.

• Pour une protection supplémentaire, l'installation d'un dispositif à courant résiduel (RCD) ayant un courant de fonctionnement résiduel nominal n'excédant pas 30 mA est conseillée dans le circuit électrique alimentant la salle de bain. Demandez conseil à l'installateur.

L'installation de l'appareil, et son utilisation doit toutefois être conforme aux normes en vigueur dans votre pays.

• ATTENTION : ne pas utiliser cet appareil près

des baignoires, douches, lavabos ou autres

récipients contenant de l'eau.

• Lorsque l'appareil est utilisé dans une salle de bain, débranchez-le après usage, car la proximité de l'eau représente un danger, même lorsque l'appareil est éteint.

• Cet appareil peut être utilisé par des enfants

âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant

des capacités physiques, sensorielles ou men-

tales réduites ou un manque d'expérience et de

connaissances, s'ils ont reçu un encadrement

ou des instructions concernant l'utilisation de

l'appareil en toute sécurité et comprennent les

risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

Les enfants ne doivent ni nettoyer l'appareil ni s'occuper de son entretien sans surveillance.

• Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants)

dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites,

ou des personnes d'âge avancé ou de faible expéri-

ence, ou une personne responsable de leur sécurité,

d'une surveillance ou d'instructions préalables

concernant l'utilisation de l'appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

• Si le câble d'alimentation est endommagé,

il doit être remplacé par le fabricant,

son service

après-vente ou une personne de qualification

similaire, afin d'éviter un danger.

• L'appareil doit être débranché : avant le net-

toyage et l'entretien,

en cas d'anomalie de fonctionnement,

dès que vous avez terminé de l'utiliser.

• Ne pas utiliser si le cordon est endommagé.

• Ne pas immerger ni passer sous l'eau, même pour le nettoyage.

• Ne pas tenir avec les mains humides.

• Ne pas utiliser si le cordon est cassé, mal ou par la poignée.

• Ne pas débrancher en tirant sur le cordon, mais en tirant par la prise.

• Ne pas utiliser de prolongateur électrique.

• Ne pas utiliser à température inférieure à 0 °C et supérieure à 35 °C.

• Ne pas utiliser votre brosse si les picros sont cassés.

• Verifiez que la tension de votre installation électrique correspond à celle de votre appareil.

Toute erreur de branchement peut causer des dommages irréversibles non couverts par la garantie.

• Pour une protection supplémentaire, l'installa-

tion d'un dispositif à courant résiduel (RCD)

ayant un courant de fonctionnement résiduel nomi-

nal n'excédant pas 30 mA est conseillée dans le circuit

électrique alimentant la salle de bain. Demandez conseil à l'installateur.

L'installation de l'appareil, et son utilisation doit toutefois être conforme aux normes en vigueur dans votre pays.

• ATTENTION : ne pas utiliser cet appareil près

des baignoires, douches, lavabos ou autres

récipients contenant de l'eau.

• Lorsque l'appareil est utilisé dans une salle de bain, débranchez-le après usage, car la proximité de l'eau représente un danger, même lorsque l'appareil est éteint.

• Cet appareil peut être utilisé par des enfants

âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant

des capacités physiques, sensorielles ou men-

tales réduites ou un manque d'expérience et de

connaissances, s'ils ont reçu un encadrement

ou des instructions concernant l'utilisation de

l'appareil en toute sécurité et comprennent les

risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

Les enfants ne doivent ni nettoyer l'appareil ni s'occuper de son entretien sans surveillance.

• Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants)

dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites,

ou des personnes d'âge avancé ou de faible expéri-

ence, ou une personne responsable de leur sécurité,

d'une surveillance ou d'instructions préalables

concernant l'utilisation de l'appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

• Si le câble d'alimentation est endommagé,

il doit être remplacé par le fabricant,

son service

après-vente ou une personne de qualification

similaire, afin d'éviter un danger.

• L'appareil doit être débranché : avant le net-

toyage et l'entretien,

en cas d'anomalie de fonctionnement,

dès que vous avez terminé de l'utiliser.

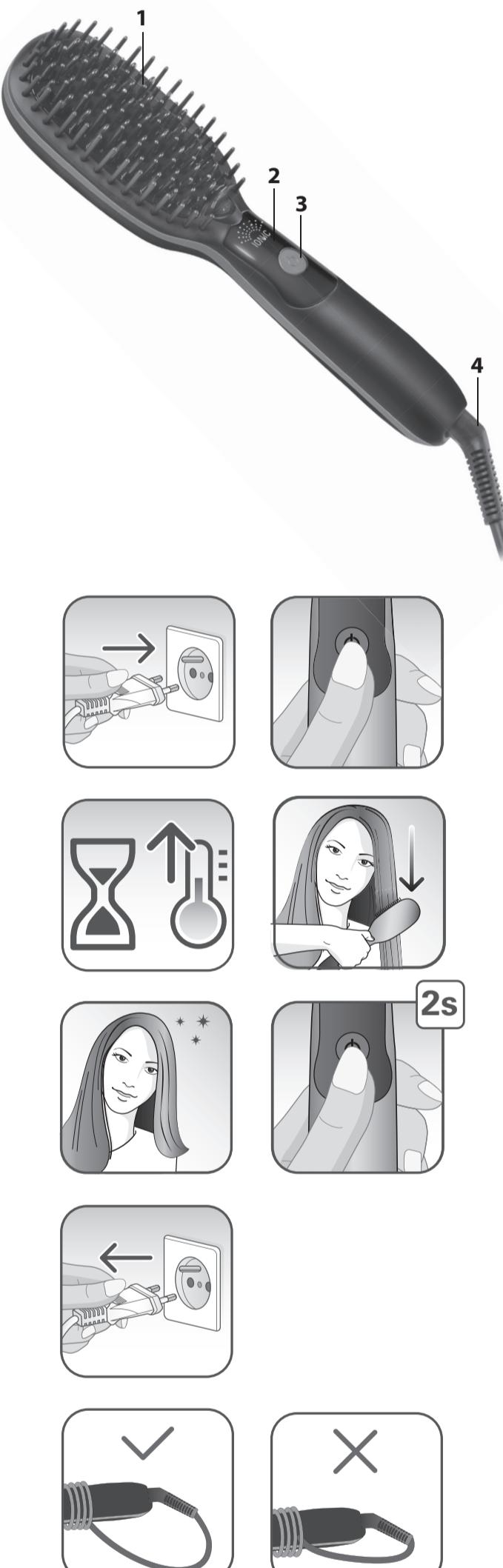
• Ne pas utiliser si le cordon est endommagé.

• Ne pas immerger ni passer sous l'eau, même pour le nettoyage.



www.rowenta.com

1800145054



STRAIGHTENING BRUSH FA

قبل استفاده، دستورالعمل و توصیه های اینپن را به دقت بخوانید

رجیح قراءة إرشادات السلامة قبل الاستعمال

AR

FA

1 - شرح کلی

1- رئيشه هاي سلامي

2- رعایت شدن

3- دید و درون / خاموش

4- سیم بر

توصیه های اینپن

- 1- شرح کلی
 - 1- رئيشه هاي سلامي
 - 2- رعایت شدن
 - 3- دید و درون / خاموش
 - 4- سیم بر
- إرشادات من أجل السلامة**
- يرجى ايمين شما اين دستگاه منطبق بما ضوابط و مقررات جاري است (دستورات مرسوطة به فشار، غصه، اقطاب الكهربائي، موضع زرست...).
 - در موقع كاربرد دستگاه، وسليات آن خالي باشد من شوند. مفعلي شود كه سيم دستگاه درگاه را يكشانه مفدوت باشد.
 - مفعلي شود كه شارژ خاله مفدوت با شارژ برق مرسوطة دستگاه باشد. هرگونه اشتهاء برق مرسان ممکن است باعث صدمات جريان اينپن شده باشد.
 - ضمانات دستگاه بناد.

- يرجى ايمين شما اين دستگاه منطبق بما ضوابط و مقررات جاري است (دستورات مرسوطة به فشار، غصه، اقطاب الكهربائي، موضع زرست...).
- در موقع كاربرد دستگاه، وسليات آن خالي باشد من شوند. مفعلي شود كه سيم دستگاه درگاه را يكشانه مفدوت باشد.
- مفعلي شود كه شارژ خاله مفدوت با شارژ برق مرسوطة دستگاه باشد. هرگونه اشتهاء برق مرسان ممکن است باعث صدمات جريان اينپن شده باشد.
- ضمانات دستگاه بناد.

- برجای محظوظ پیشتر، نصب و راه اندازی يك دستگاه

(RCD) با داشتن عملکرد فعلی كه از 30 میلی

متر امير در دستار الکتریکی حمام فراسنر می رود بهتر

خواهد بود. مشاوره در رخواست کنید.

• استقرار و ایجاد از دستگاه باید طبقه با طوابط جاری در گوره های باشد.

• هشدار: دستگاه در نزدیکی حمامی وسیل دستشوی یا سایر

ظرف حای او خودداری کنید.

• هنگامی كه دستگاه در اساقه استفاده می شود پس از استفاده

خاموش شنید چون در نزدیک آن امسان بروز خطر وجود دارد

حتی زمانی كه دستگاه خاموش است.

• این استفاده سالم استفاده از (زیر و کوکان) که در رازسان های جسم، فکری

و روانی سبب آنست و اینها بدوره واسطه شفافیت آنها و مسوات مرسوطة از

دستگاه را به آنها داده باشد. پاید از قطب کوکان بود تا این دستگاه باری نباشد.

• در صورت آموزشی و ظرورت بر کاربرد دستگاه صبور این

دستگاه قابل استفاده کودکان 8 سال و بالاتر و افراد قادرون

و داشتن سایاق از دستگاه خودداری کنید. از کسر کردن و نکهاری

و رسیله بوسیله کوکان بدون نظرات اجتناب کنید.

• در صورت صدمه دیدن سیم دستگاه، برای تأیین اینپن، باید اثرا

توسط سانده، خدمات پس از فروش آن و یا شخص دارای تخصص

مشابه تعویض فرموده.

• در طی زیر از دستگاه نفاذند و به یك مرکز خدمات مجاز مراجعه کنید:

- اگر دستگاه زدن اراده باشد،

- اگر دستگاه بطور مادي کار نکند.

- در شرط زیر از دستگاه پریز مسکا را بر برق بروز اورد:

- در موقع برق کردن و نکهاری،

- در صورت کارکرد غیرعادی،

- به محض اینجا از دستگاه نفاذند.

- در صورت صدمه دیدن سیم از دستگاه استفاده نکنید.

- دستگاه را خوب بر برق بزنید، در آب قوه نهاده و ذیر آب نکنید.

- با سنجاق پیش نمکشان را در دست نگیرید.

- دستگاه را با عیوبه آن که باعث نگردید بلطفه از دستگاهه آن استفاده نکنید.

- برای برق از دستگاه نفاذند از برق بروز اورد:

- از استفاده از سیم پاره نگذیر.

- برای برق بزنید دستگاه از سیم سانده استفاده نکنید.

- در حرارت یا کم از مقدار مقداره با پیش از 30 درجه مسافتگرد از دستگاه استفاده نکنید.

- از برق در موتو که دادنده های آن شکسته باشد استفاده نکنید.

- این دستگاه صرف برای استفاده خانگی ساخته شده است. تایید از آن صورت حرفه ای کرد.

در صورت استفاده نادرست، ضمانت آن ابطال می شود.

استفاده

توجه: روز یوں خشک استفاده کنید، مو باید بروز، برق و خشک باشد.

1. برق را به قوه متصل کنید و دکمه وسیل مخصوص را فشار دهید.

2. برای اضافه کردن، کوک را باز نماید.

3. از قطب لخته از پایه از دستگاه بین این دستگاه و مسافتگرد.

4. این کار را تکرار کنید تا زمانی که برق بروز اورد.

5. پس از استفاده، کمک و برق مخصوص را از دستگاه بین این دستگاه و مسافتگرد.

6. سیم را برق دستگاه را بکنید و مسافتگرد را برق کردن آن سو در دهد.

خطوات از محظوظ نزد

(1) دستگاه شما حاوی مواد ارزشمند است که قابل بازیافت هستند.

(2) آن را در محل مخصوص جمع اوری زبانه های قابل بازیافت قرار دهید.

دوستورالعمل ها در سایت موجود می باشد.

www.rowenta.com

2. دیدگاهی که بر سر تابعه است.

3. سایر کارکردهای این دستگاه را در اینجا معرفی نمایم.

4. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

5. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

6. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

7. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

8. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

9. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

10. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

11. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

12. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

13. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

14. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

15. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

16. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

17. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

18. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

19. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

20. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

21. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

22. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

23. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

24. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

25. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

26. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

27. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

28. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

29. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

30. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

31. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

32. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

33. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

34. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

35. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

36. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

37. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

38. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

39. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

40. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

41. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

42. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

43. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

44. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

45. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

46. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

47. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

48. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

49. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

50. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

51. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

52. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

53. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

54. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

55. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

56. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

57. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

58. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

59. این دستگاه کارکردهایی را که ممکن است در آنها اتفاق بیند.

60